

**UJEDINJENE
NACIJE**



Međunarodni sud za krivično gonjenje
lica odgovornih za teška kršenja
međunarodnog humanitarnog prava
počinjena na teritoriji bivše
Jugoslavije od 1991. godine

Predmet br. IT-05-87/1-T

Datum: 1. jun 2010.

Original: engleski

PRED PRETRESNIM VEĆEM II

U sastavu: Kevin Parker, predsedavajući
sudija Christoph Flügge
sudija Melville Baird

Sekretar: g. John Hocking

Odluka od: 1. juna 2010.

TUŽILAC

protiv

VLASTIMIRA ĐORĐEVIĆA

JAVNO

**ODLUKA O PRIHVATANJU IZVEŠTAJA VEŠTAKA
g. RADOMIRA MILAŠINOVIĆA**

Tužilaštvo:

g. Chester Stamp
gđa Daniela Kravetz

Obrana:

g. Dragoljub Đorđević
g. Veljko Đurđić

OVO PRETRESNO VEĆE (dalje u tekstu: Veće) Međunarodnog suda za krivično gonjenje lica odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (u daljem tekstu: Međunarodni sud);

REŠAVAJUĆI PO usmenom zahtevu odbrane Vlastimira Đorđevića od 19. i 20. maja 2010. godine, kojim se traži uvrštavanje u spis izveštaja veštaka g. Radomira Milašinovića pod nazivom "Položaj i uloga načelnika Resora javne bezbednosti u Ministarstvu unutrašnjih poslova Republike i Srbije u antiterorističkim aktivnostima na Kosovu i Metohiji u 1988. i 1999. godini" (dalje u tekstu: Izveštaj);¹

IMAJUĆI U VIDU "Odluku po Obaveštenju tužilaštva u vezi s veštacima odbrane Radomirom Milašinovićem, Aleksandrom Pavićem i Zoranom Stankovićem" (dalje u tekstu: Odluka), koju je Veće donelo 24. marta 2010. godine, kojom je prihvatilo da g. Radomir Milašinović svedoči kao veštak na osnovu pravila 94*bis* Pravilnika o postupku i dokazima (dalje u tekstu: Pravilnik) i da njegov Izveštaj bude prihvaćen kao njegovo glavno ispitivanje;²

UZIMAJUĆI, U OBZIR rezerve koje izrazilo Veće da se Izveštaj, barem u značajnim aspektima, možda ne bavi pitanjima koja uključuju stručnost, zaključke ili stavove svedoka; da nudi mišljenja bez očiglednog razloga ili izvora; i da svedok možda preuzima ulogu Veća, bez nuđenja bilo kakvog stručnog znanja ili iskustava;³

UZIMAJUĆI U OBZIR da se na stranicama 40 i 41 Izveštaja, koje nose podnaslov "Mišljenja-zaključci", isključivo iznose mišljenja i zaključci o nekim od ključnih i kritičnih činjenica u ovom predmetu, čime se direktno upliće u ulogu Veća.⁴

Iz gorenavedenih razloga, Veće

¹ *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, Pretres od 19. maja 2010. godine, T. 14258; *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, Pretres od 20. maja 2010. godine, T. 14359.

² *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, "Odluka po Obaveštenju tužilaštva u vezi s veštacima odbrane Radomirom Milašinovićem, Aleksandrom Pavićem i Zoranom Stankovićem" (dalje u tekstu: Odluka), par. 29.

³ *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, Odluka, par. 14; *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, Pretres od 19. maja 2010. godine, T. 14258-14261.

⁴ *Tužilac protiv Vlastimira Đorđevića*, predmet br. IT-05-87/1-T, Pretres od 19. maja 2010. godine, T. 14258-14259.

1. **ODBIJA** prihvatanje stranica 40 i 41 Izveštaja;
2. **PRIHVATA** da, podložno rezervama koje su iznete gore, preostali deo Izveštaja može biti uvršten u spis, na osnovu pravila 94*bis* Pravilnika;
3. **TRAŽI** da, nakon što odbrana ukloni stranice 40 i 41 iz Izveštaja, Sekretarijat Izveštaju dodeli broj dokaznog predmeta.

Sastavljeno na engleskom i francuskom, pri čemu je merodavan engleski tekst.

Dana 1. juna 2010. godine
U Hagu,
Holandija

/potpis na originalu/
sudija Kevin Parker,
predsedavajući

[pečat Međunarodnog suda]